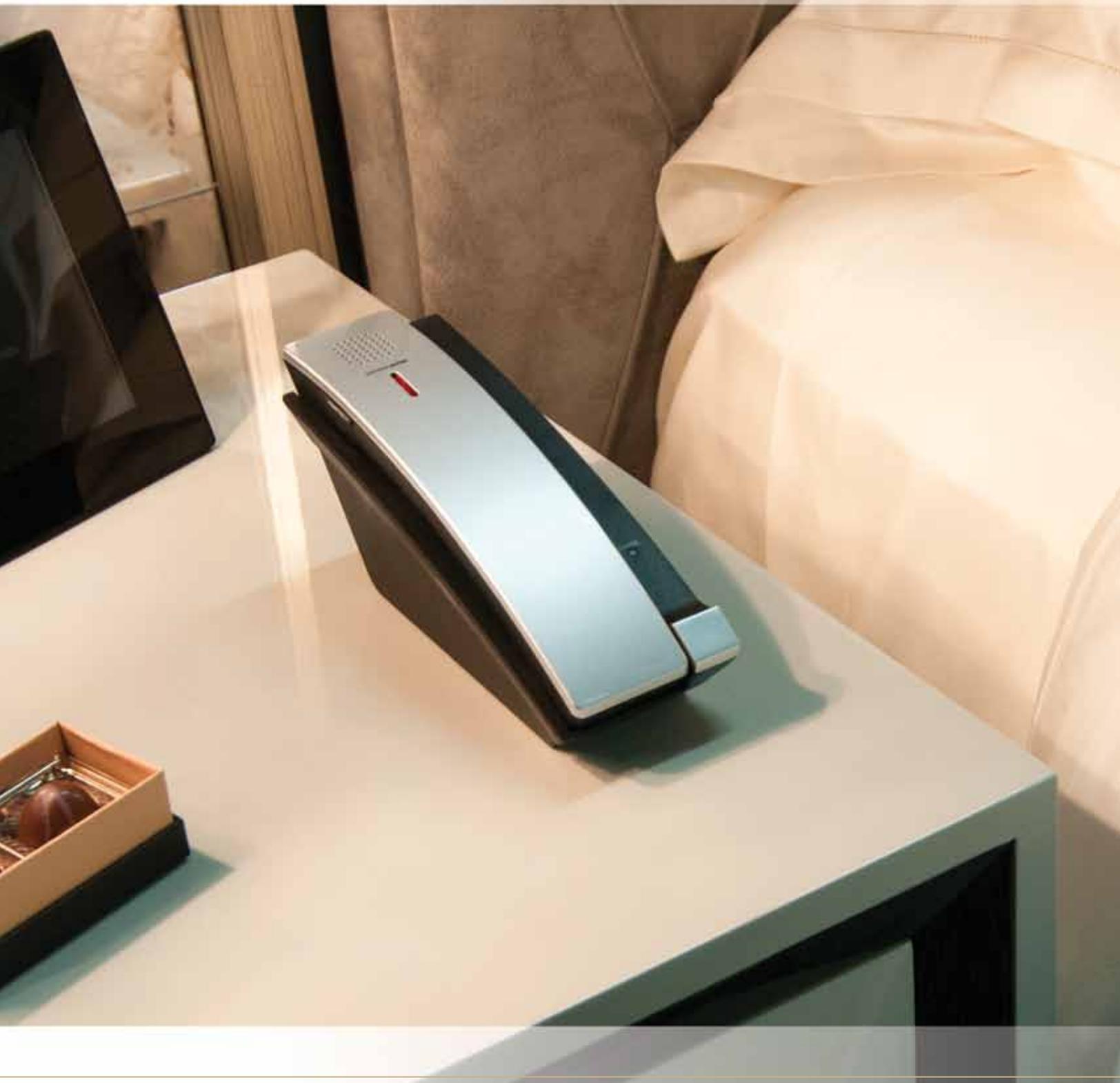


*Folleto de Teléfonos para Hoteles*



## La Ventaja de VTech

### ¿Qué es?

Es lo que nos hace el principal fabricante de teléfonos alámbricos e inalámbricos del mundo—por casi 40 años.

- Una amplia gama de teléfonos contemporáneos, clásicos, análogos y SIP, diseñados justo para hoteles.
- Innovaciones como plástico antibacteriano y tecnología de batería de respaldo.
- Comprender lo que usted y sus huéspedes desean, ya sea puertos de carga USB o tamaños compactos.
- Los estándares más ecológicos—desde diseño hasta empaque.
- Servicio, soporte y entrega a tiempo de categoría mundial.

Es usar nuestra ventaja para fomentar la suya.

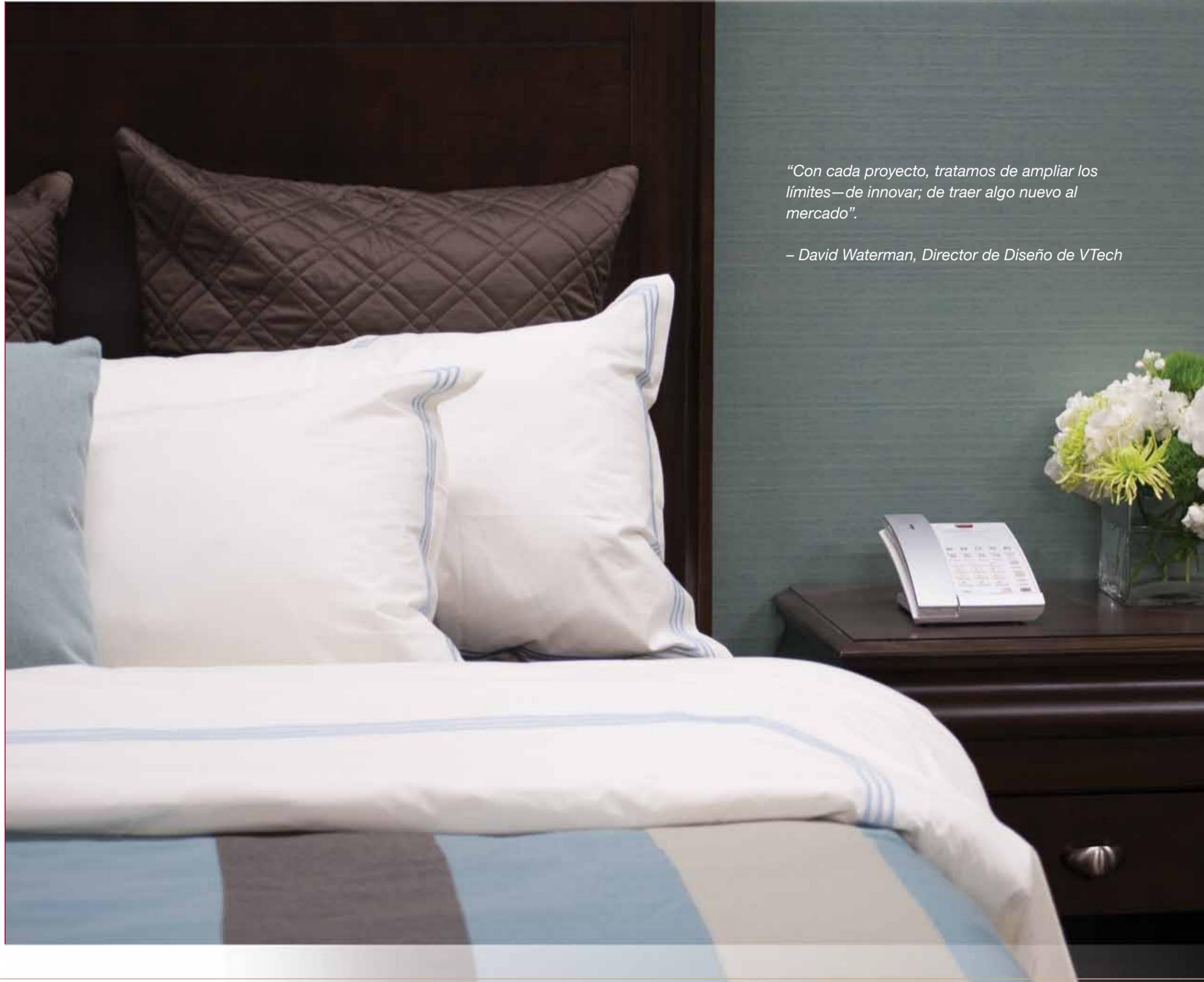
### Índice

Diseño e Innovación .....	4-5
Cómo mejorar la experiencia de sus huéspedes .....	6-7
Diseñados para perdurar .....	8-9
Teléfonos análogos.....	10-11
Teléfonos SIP.....	12-13
Cuadro de funciones y Opciones de color.....	14
Índice de productos .....	15



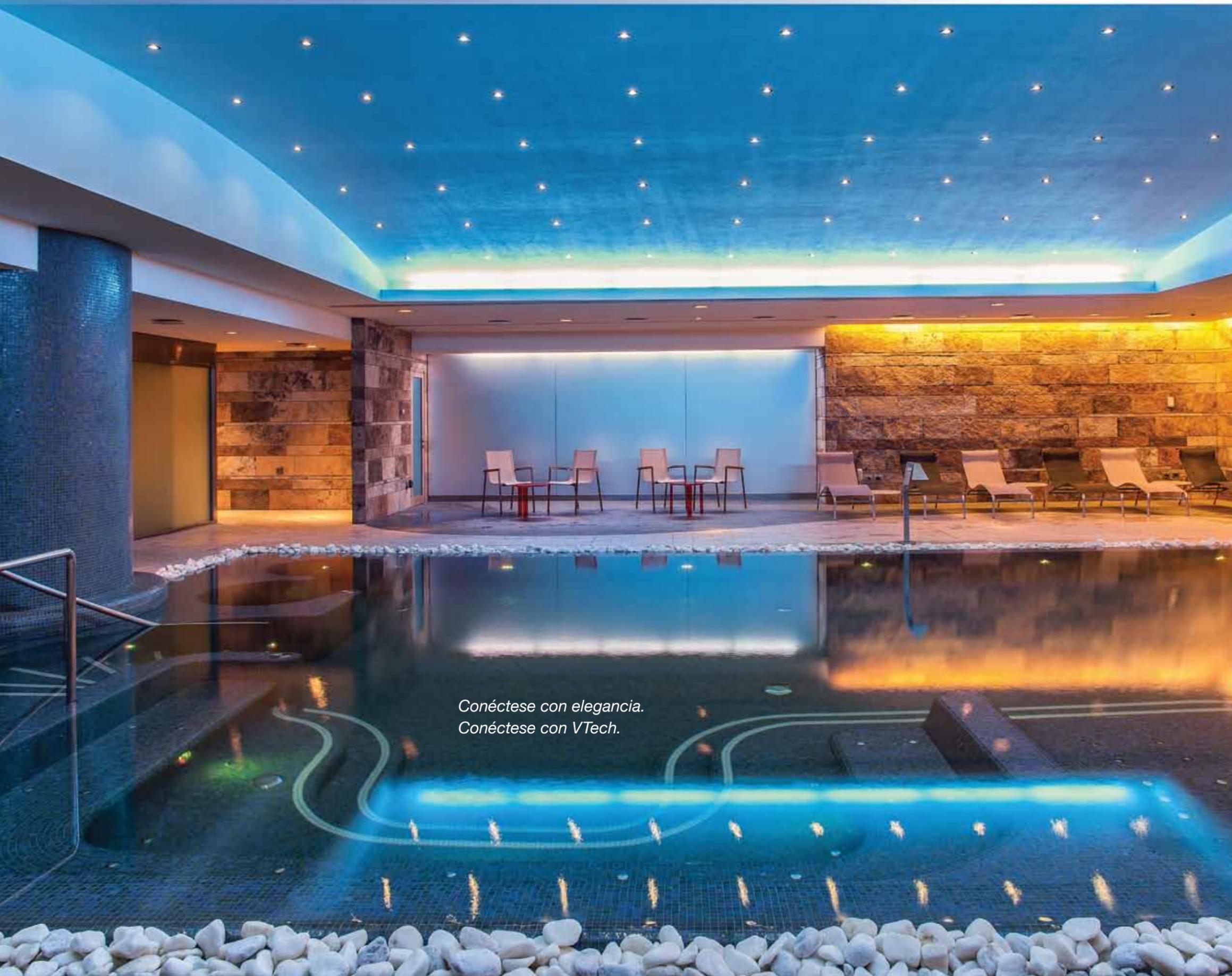
En VTech, la innovación es todo. Es lo que nos guía a diseñar teléfonos que mantienen sus costos bajos y a sus huéspedes mejor conectados—fusionando las demandas del mercado con la comodidad del hogar.

- La tecnología de batería de respaldo mantiene a los huéspedes conectados aun cuando haya un apagón de energía.
- Puertos USB ofrecen acceso fácil para que sus huéspedes puedan cargar sus teléfonos móviles.
- Los modelos Petite Phone® usan al máximo los espacios pequeños al tener tamaños compactos.
- Cubiertas frontales modificables y teclas programables de servicios para los huéspedes promueven los servicios y amenidades del hotel.



*“Con cada proyecto, tratamos de ampliar los límites—de innovar; de traer algo nuevo al mercado”.*

*– David Waterman, Director de Diseño de VTech*



*Conéctese con elegancia.  
Conéctese con VTech.*

## *Cómo mejorar la experiencia de sus huéspedes*



*Cuando ha invertido tanto en mejorar la experiencia de sus huéspedes, querrá cerciorarse que ningún detalle sea pasado por alto. Los teléfonos para hoteles de VTech completan el escenario, elevando su marca al estándar que sus huéspedes esperan.*

- *Los estilos contemporáneos complementan una variedad de interiores y propiedades—desde los centros vacacionales de lujo hasta los moteles para estadias cortas.*
- *Plástico antibacteriano protege contra gérmenes a los huéspedes y al personal de limpieza.*
- *Los huéspedes se sienten como si estuvieran en su hogar con las funciones intuitivas y modernas, incluyendo auriculares inalámbricos, altavoces, puertos de carga USB y más.*



Desde 1976, VTech ha estado diseñando los teléfonos alámbricos e inalámbricos de máxima categoría. Nuestra implacable búsqueda de calidad e innovación induce el mejor diseño en su clase y los estándares más ecológicos que ayudan a definir nuestra línea de productos.

- Las tecnologías SIP y análogas acomodan todas las necesidades y presupuestos.
- Fabricación en planta resulta en mejor calidad y estándares de seguridad, además de reducir los costos de producción—ahorros que les pasamos a nuestros clientes.
- Pruebas rigurosas garantizan que nuestros teléfonos funcionan en todo tipo de clima y ambiente.
- La certificación de ENERGY STAR® cerciora que nuestros teléfonos análogos usan menos energía.



“Nuestra fuerte capacidad de investigación, desarrollo y economía de escala siempre nos han permitido presentar productos innovadores y con muchas funciones a precios competitivos”.

- Allan Wong,  
Presidente y CEO  
del Grupo, VTech  
Holdings Ltd



## Teléfonos análogos alámbricos e inalámbricos

Asequibles y confiables, nuestros teléfonos  
análogos ofrecen funciones directas que harán  
que sus huéspedes se sientan en sus hogares.  
Seleccione de estilos contemporáneos para  
complementar los espacios interiores de hoy  
día o diseños clásicos que dan una impresión  
más tradicional.



### Estilos contemporáneos



Alámbrico con altavoz

A2210 | A2220



Petite Phone® (sin altavoz)

A2211 | A2221  
CTM-A241P | CTM-A242P



TrimStyle

A2310 | A2321



Inalámbrico

A2410 | A2420  
CTM-A2411 | CTM-A2421  
CTM-A2411-BATT | CTM-A2421-BATT  
CTM-A2510



CTM-A241HS | CTM-A242HS  
CTM-A241SD | CTM-A242SD



Para vestíbulos

A2100 | A2310-NM



### Estilos clásicos



A1210 | A1220  
CL-A1110



A1410 | A1420



CL-A141HS | CL-A142HS



A1310 | A1311



A1100

*Estilos contemporáneos*



*Alámbrico con altavoz*

S2210 | S2220



*Petite Phone® (sin altavoz)*

S2211 | S2221  
CTM-S241P | CTM-S242P



*TrimStyle\**

S2310 | S2320



*Inalámbrico*

S2410 | S2420  
CTM-S2411 | CTM-S2421

S241HS | S242HS  
CTM-S241SD | CTM-S241SD



*Para vestíbulos*

S2100



*Teléfonos SIP  
alámbricos e  
inalámbricos*

*Forma y función se juntan en nuestros teléfonos SIP. Los estilos contemporáneos ofrecen un toque fresco y sofisticado a las habitaciones de los huéspedes, mientras que las funciones avanzadas atienden los deseos de los trotamundos de hoy día. Fáciles de instalar y controlar, estos teléfonos también están certificados para trabajar con la mayoría de los sistemas PBX a través del mundo.*



## Cuadro de funciones

							
 Colocación							
 Funciones básicas							
 Por qué VTech							
Uso en habitaciones para huéspedes	✓	✓	✓	✓	✓		
Uso en baños		✓			✓	✓	
Uso en áreas públicas		✓				✓	✓
Altavoz en la base Base Speaker	✓		✓				
Altavoz en el auricular			✓	✓			
Teclas de marcado rápido	✓	✓	✓	✓ <sup>4</sup>	✓		✓
Tamaño pequeño		✓		✓	✓	✓	
Movilidad			✓	✓			
Resiliencia a apagones de energía			✓				
Reducción de puertos PBX			✓	✓	✓		
ENERGY STAR®			✓ <sup>2</sup>	✓ <sup>2</sup>			
Carga de teléfonos inteligentes	✓ <sup>3</sup>		✓ <sup>3</sup>		✓		
Plástico antibacteriano	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

<sup>1</sup> Los productos accesorios deben ser usados con una base inalámbrica

<sup>2</sup> Producto análogo con certificación de ENERGY STAR

<sup>3</sup> Carga de teléfonos inteligentes – SIP alámbrico e inalámbrico

<sup>4</sup> Sólo los Modelos CTM-A241SD, A242SD, S241SD, S242SD

## Opciones de color

### Estilos contemporáneos



Negro y Plateado Negro Mate Perla y Plateado

### Estilos clásicos



Negro Mate Gris cenizo

### Cubiertas frontales



Negro Blanco Gris estaño Crema

## Índice de productos

Estilo	Tecnología	Producto	Líneas	Modelo
Contemporáneo	Análogo	Teléfono alámbrico para vestíbulo	1 línea	A2100
		Teléfono alámbrico	1 línea	A2210
			2 líneas	A2220
		Teléfono alámbrico Petite Phone®	1 línea	A2211
			2 líneas	A2221
		Teléfono alámbrico TrimStyle	1 línea	A2310, A2310-NM (Sin MWI*)
			2 líneas	A2321
		Teléfono inalámbrico	1 línea	A2410
			2 líneas	A2420
		Teléfono inalámbrico con teclas de marcado rápido en el auricular	1 línea	CTM-A2411
			2 líneas	CTM-A2421
		Teléfono inalámbrico con batería de respaldo	1 línea	CTM-A2411-BATT
			2 líneas	CTM-A2421-BATT
		Teléfono principal alámbrico-inalámbrico	2 líneas	CTM-A2510
		Auricular accesorio inalámbrico	1 línea	CTM-A241HS
			2 líneas	CTM-A242HS
		Auricular accesorio inalámbrico con teclas de marcado rápido	1 línea	CTM-A241SD
			2 líneas	CTM-A242SD
	Teléfono accesorio Petite Phone®	1 línea	CTM-A241P	
		2 líneas	CTM-A242P	
	SIP	Teléfono alámbrico para vestíbulo	1 línea	S2100
		Teléfono alámbrico	1 línea	S2210
			2 líneas	S2220
		Teléfono alámbrico Petite Phone®	1 línea	S2211
			2 líneas	S2221
		Teléfono inalámbrico	1 línea	S2410
			2 líneas	S2420
		Teléfono inalámbrico con teclas de marcado rápido en el auricular	1 línea	CTM-S2411
		2 líneas	CTM-S2421	
Auricular accesorio inalámbrico		1 línea	CTM-S241HS	
	2 líneas	CTM-S242HS		
Auricular accesorio inalámbrico con teclas de marcado rápido	1 línea	CTM-S241SD		
	2 líneas	CTM-S242SD		
Teléfono accesorio Petite Phone®	1 línea	CTM-S241P		
	2 líneas	CTM-S242P		
Teléfono accesorio TrimStyle	1 línea	S2310		
	2 líneas	S2320		
Clásico	Análogo	Teléfono alámbrico para vestíbulo	1 línea	A1100
		Teléfono alámbrico Lite Phone™	1 línea	CL-A1110
		Teléfono alámbrico	1 línea	A1210
			2 líneas	A1220
		Teléfono alámbrico TrimStyle (sólo puede ser montado en la pared)	1 línea	A1310
		Teléfono alámbrico TrimStyle (puede ser montado en la pared o escritorio)	1 línea	A1311
		Teléfono inalámbrico	1 línea	A1410
			2 líneas	A1420
		Auricular accesorio inalámbrico	1 línea	CL-A141HS
			2 líneas	CL-A142HS



 Escanee aquí para ver un vídeo 



**vtech**<sup>®</sup>  
*División de Hotelería*

[vtechhotelphones.com](http://vtechhotelphones.com)

[support@vtechhotelphones.com](mailto:support@vtechhotelphones.com)

Llamada gratis en Norteamérica: 888.714.7385

Internacional: 503.277.5062

VTECH TELECOMMUNICATIONS LTD

© 2013 VTech Telecommunications Ltd. Todos los derechos reservados. VTech es una marca registrada de VTech Holdings Ltd. ENERGY STAR es una marca registrada que le pertenece al gobierno de los EE.UU. Petite Phone<sup>®</sup> es una marca registrada de VTech Communications, Inc. Lite Phone<sup>™</sup> es una marca registrada de VTech Communications, Inc.